



Atlantis
Group

Корпорация Atlantis Group официально подтверждает, что компания Aquabionica Corporation входит в состав Корпорации Atlantis Group.

Atlantis Group является законным держателем бренда Aquabionica и владельцем всей продуктовой линейки, выходящей под данным брендом. Документы, приложенные в файле, подтверждают эксклюзивное право нашей Компании на бренд Aquabionica и на все товары, выпущенные под торговым брендом Aquabionica. Бренд не может использоваться в любых целях (производство, продажи) никем без разрешения владельца бренда.

Товары под брендом Aquabionica продаются через интернет-магазины торговых представительств Компании (зарегистрированные торговые Компании в Украине, России, Казахстане и Европе и имеют оригиналы сертификатов соответствия, свидетельства о государственной регистрации продуктов под брендом Aquabionica (BIONIC WATER и BIONIC SNAKE) на территории всех вышеперечисленных стран.

Согласно изначальным производственным нормам, на каждом флаконе продукта указывается дата производства и конечный срок годности.

Документы на право владение торговым знаком АКВАБИОНИКА во всех странах

WORLD INTELLECTUAL
PROPERTY ORGANIZATION



MADRID AGREEMENT AND PROTOCOL

34, chemin des Colombettes, P.O. Box 18, CH-1211 Geneva 20 (Switzerland)
Tel.: (41-22) 338 9111 - Facsimile (International Registry of Marks): (41-22) 740 1429
E-mail: intreg.mails@wipo.int - Internet: http://www.wipo.int

CERTIFICATE OF REGISTRATION

1 029 183 (continued)

CERTIFICATE OF REGISTRATION

The International Bureau of the World Intellectual Property Organization (WIPO) certifies that the indications appearing in the present certificate conform to the recording made in the International Register of Marks maintained under the Madrid Agreement and Protocol.

Judith ZAHRA
Operations Division
International Trademarks Registry
Sector of Trademarks, Industrial Designs
and Geographical Indications

Geneva, March 4, 2010

1 029 183

Registration date: **November 30, 2009**
Date next payment due: **November 30, 2010**

Aquabionica Corporation GmbH
Am Heumarkt 12
A-1030 Wien
(Austria)

Contracting State or Contracting Organization in the territory of which the holder has a real and effective industrial or commercial establishment: Russian Federation

Name and address of the representative: Obchestvo s ogranichennoi otvetstvennostyu "Card Patent", 25 Smirnovskaya str., Building 2, office 214, RU-109052 Moscow (Russian Federation).

aquabionica

Classification of figurative elements:
27.5.

List of goods and services - NCL(9):

3 Perfumery; hair lotions; cosmetic creams; skin whitening creams; creams; hair lotions; lotions for cosmetic purposes; beauty masks; cosmetic kits; lipsticks; pomades for cosmetic purposes; shaving preparations; cosmetic preparations for baths; toiletries; mouth washes, not for medical purposes; cosmetic preparations for slimming purposes; nail care preparations; tissues impregnated with cosmetic lotions; potpourris (fragrances); bath salts, not for medical

5 purposes; astringents for cosmetic purposes; make-up preparations; sunscreen preparations; cosmetic preparations for skin care; cosmetics; cosmetics for animals; antiperspirants (toilettes); shampoos; shampoos for pets; extracts of flowers (perfumes); etheral essences; badian essence; mint essence (essential oil).

5 Pharmaceutical and veterinary preparations; sanitary preparations for medical purposes; dietetic substances adapted for medical use; balms for medical purposes; hygienic bandages; bandages for dressings; bracelets for medical purposes; anti-rheumatism bracelets; dietetic substances adapted for medical use; nutritive substances for microorganisms; melissa water for pharmaceutical purposes; sea water for medicinal bathing; mineral water for medical purposes; thermal water; edible plant fibers, non-nutritive; mud for baths; medicinal mud; gurjun (gurjun, gurjan) balsam for medical purposes; additives to fodder for medical purposes; mineral food-supplements; nutritional additives for medical purposes; iodides for pharmaceutical purposes; capsules for medicines; cachets for pharmaceutical purposes; candy for medical purposes; anti-rheumatism rings; candy, medicated; lotions for veterinary purposes; dog lotions; lupulin for pharmaceutical purposes; liniments; ointments for pharmaceutical purposes; sunburn ointments; frostbite salve for pharmaceutical purposes; medicinal oils; medicines for human purposes; first-aid boxes, filled; dietetic beverages adapted for medical purposes; medicinal infusions; tinctures for medical purposes; decoctions for pharmaceutical purposes; eye patches for medical purposes; poultices; compresses; balsamic preparations for medical purposes; albuminous preparations for medical purposes; biological preparations for veterinary purposes; biological preparations for medical purposes; vitamin preparations; diagnostic preparations for medical purposes; therapeutic preparations for the bath; hemorrhoid preparations; preparations for callouses; preparations to facilitate teething; preparations for the treatment of burns; air freshening preparations; air purifying preparations; pharmaceutical preparations for skin care; bath preparations, medicated;

medicinal hair growth preparations; preparations of trace elements for human and animal use; pharmaceutical preparations; sunburn preparations for pharmaceutical purposes; eye-wash; albuminous foodstuffs for medical purposes; food for babies; dietetic foods adapted for medical purposes; by-products of the processing of cereals for medical purposes; vaginal washes; sanitary napkins; tissues impregnated with pharmaceutical lotions; syrups for pharmaceutical purposes; salts for mineral water baths; bath salts for medical purposes; salts for medical purposes; anesthetics; antiseptics; analgesics; adjuvants for medical purposes; appetite suppressants for medical purposes; medical preparations for slimming purposes; mouthwashes for medical purposes; deparatives; evacuants; tonics (medicines); nervines; digestives for pharmaceutical purposes; medicinal herbs; herbs teas for medicinal purposes; reducing tea for medical purposes; eucalyptus for pharmaceutical purposes; elixirs (pharmaceutical preparations).

32 Mineral and aerated waters and other non-alcoholic drinks; fruit drinks and fruit juices; syrups and other preparations for making beverages, including aperitifs, non-alcoholic; lithia water; mineral water (beverages); seltzer water; soda water; table waters; cocktails, non-alcoholic; lemonades; peanut milk (soft drink); non-alcoholic beverages; isotonic beverages; whey beverages; non-alcoholic fruit juice beverages; milk of almonds beverage; fruit nectars, non-alcoholic; orgeat; sarsaparilla (soft drink); syrups for lemonade; syrups for beverages; vegetable juices (beverages); fruit juices; preparations for making mineral water; preparations for making beverages; sherbets (beverages); non-alcoholic fruit extracts; essences for making beverages.

35 Advertising; business management; business administration; office functions, including arranging subscriptions to telecommunication services for others; commercial information agencies; advertising agencies; employment agencies; demonstration of goods; transcription; opinion polling; marketing studies; business information; commercial information and advice for consumers (consumer advice shop); business research; marketing research; personnel recruitment; business management and organization consultancy; personnel management consultancy; business organization consultancy; business management consultancy; professional business consultancy; news clipping services; updating of advertising material; word

processing; organization of trade fairs for commercial or advertising purposes; business management assistance; presentation of goods on communication media, for retail purposes; sales promotion for others; publicity material rental; publication of publicity texts; bill-posting; distribution of samples; dissemination of advertising matter; writing of publicity texts; advertising; on-line advertising on a computer network; advertising by mail order; compilation of information into computer databases; business inquiries; systemization of information into computer databases; administrative processing of purchase orders; modelling for advertising or sales promotion; price comparison services; procurement services for other businesses; outsourcing services (business assistance).

38 Telecommunications; cable television broadcasting; electronic bulletin board services (telecommunications services); information about telecommunication; telecommunications routing and junction services; providing Internet chat rooms; providing access to databases; providing telecommunication channels for teleshopping services; message sending; computer aided transmission of messages and images; sending of telegrams; transmission of telegrams; electronic mail; rental of message sending apparatus; teleconferencing services.

40 Fruit crushing; gold-plating; magnetization; water treating; silver-plating.

Basic registration: Russian Federation, 30.11.2009, 394888.
Data relating to priority under the Paris Convention: Russian Federation, 25.06.2009, 2009714815.

Designations under the Madrid Agreement: Kazakhstan.
Designations under the Madrid Protocol: Greece, Japan, Singapore, Sweden, Turkey, United Kingdom.
Designations under the Madrid Protocol by virtue of Article 9sexies: Austria, Bulgaria, China, France, Germany, Hungary, Poland, Romania, Spain, Ukraine, Viet Nam.

Declaration of intention to use the mark: United Kingdom, Singapore.

Date of notification: 04.03.2010

Language of the international application: English

Документы на право владени торговым знаком АКВАБИОНИ РОССИИ

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

(190) RU (111) 394888



ФЕДЕРАЛЬНАЯ СЛУЖБА
ПО ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ,
ПАТЕНТАМ И ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ

Товарные знаки, знаки обслуживания и наименования мест происхождения товаров

Товарные знаки, знаки обслуживания

(111) Номер регистрации: 394888 (220) Дата подачи заявки: 25.06.2009

(210) Номер заявки: 2009714815 Дата приоритета: 25.06.2009

(181) Дата истечения срока действия регистрации: 25.06.2019 (151) Дата регистрации: 30.11.2009

(450) Дата публикации: 25.12.2009

(540) Изображение товарного знака, знака обслуживания

aquabionica

(732) Правообладатель:
АкваБионика Корпорэйшён ГмбХ, Ам Хоймаркт 12, 1030, Вена, Австрия (АТ)

(750) Адрес для переписки:
109052, Москва, ул.Смирновская, 25, стр.2, оф.214, ООО "Кард Патент", Поллевинной Н.В.

(511) Классы МКТУ и перечень товаров и/или услуг:

03 - косметика; лосьоны для волос; кремы косметические; кремы косметические отбеливающие; кремы; лосьоны для волос; лосьоны для косметических целей; маски косметические; наборы косметические; помада губная; помады для косметических целей; препараты для бритья; препараты для ванн косметические; препараты для гигиенических целей, относящиеся к категории парфюмерно-косметических; препараты для полоскания рта [за исключением используемых в медицинских целях]; препараты для похудения косметические; препараты для ухода за ногтями; салфетки, пропитанные косметическими лосьонами; смеси ароматические из цветов и трав; соли для ванн [за исключением используемых для медицинских целей]; средства вяжущие для косметических целей; средства для гримирования; средства для загара косметические; средства для ухода за кожей косметические; средства косметические; средства косметические для животных; средства туалетные против потения; шампуни; шампуни для мытья комнатных животных; экстракты цветочные [парфюмерные]; эссенции эфирные; эссенция из бадьяна; эссенция мятная [эфирное масло].

05 - фармацевтические и ветеринарные препараты; гигиенические препараты для медицинских целей; диетические вещества для медицинских целей; бальзамы для медицинских целей; бандажии гигиенические; бандажии перевязочные; браслеты для медицинских целей; браслеты противоревматические; вещества диетические для медицинских целей; вещества питательные для микроорганизмов; вода меллиссавая для фармацевтических целей; вода морская для лечебных ванн; воды минеральные для медицинских целей; воды термальные; волокна съедобных растений [не для употребления в пищу]; грязи для ванн; грязи лечебные; гурыон-бальзам для медицинских целей; добавки кормовые для медицинских целей; добавки минеральные пищевые; добавки пищевые для медицинских целей; йодиды для фармацевтических целей; капсулы для лекарств; капсулы для фармацевтических целей; карамельки для медицинских целей; кольца

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ



СВИДЕТЕЛЬСТВО

на товарный знак (знак обслуживания)

№ 394888

aquabionica

Правообладатель: *АкваБионика Корпорэйшён ГмбХ, Ам Хоймаркт 12, 1030, Вена, Австрия (АТ)*

Заявка № 2009714815

Приоритет товарного знака 25 июня 2009 г.

Зарегистрировано в Государственном реестре

товарных знаков и знаков обслуживания

Российской Федерации 30 ноября 2009 г.

Срок действия регистрации истекает 25 июня 2019 г.

Руководитель Федеральной службы по интеллектуальной
собственности, патентам и товарным знакам

Б.П. Симонов

Документы об официальном назначении Н. Прозоровского директором Австрийской Компании

An das
Handelsgericht Wien
Firmenbuch
Marxergasse 1a
1030 Wien

Firmenbuchsache: AquaBionica Corporation GmbH,
FN 330243 b

Antragsteller:

Nikolay Prozorovskiy, geb. 24.04.1959, whft. in 127055 Moskau, Novoslobodskaya
Straße 57/65-62, Russische Föderation

als Geschäftsführer der AquaBionica Corporation GmbH

Zustellungen erbeten zu Händen: Dr. Johannes Hübner
Dr. Gerhard Steiner
Rechtsanwälte
Brucknerstraße 8/3
1040 Wien

**Antrag
auf Eintragung eines Geschäftsführers**

1-fach

В торговый суд г.Вены

Дело торгового реестра: AquaBionica Corporation GmbH
FN 330343 b

Заявитель: Николай Прозоровский, дата рождения 24.04.1959 г.,
адрес проживания Российская Федерация, 127055 г. Москва, ул.
Новослободская 57/65-62

как директор AquaBionica Corporation GmbH

Доставка документов лично в руки:
адвокатам Йоханнесу Хюбнеру и Герхарду Штайнеру
Брукнерштрассе 8/3
1040 Вена

Заявление о регистрации директора компании

1). В торговом реестре торгового суда г. Вены под номером FN 330343 b зарегистрирована фирма AquaBionica Corporation GmbH с представительством в Вене

Решением от 28.06.2011 Николай Прозоровский, дата рождения 24.04.1959 г., был назначен директором, представляющим интересы компании с 28.06.2011.

2) Основания регистрации:

- постановление акционеров о назначении директора
- заверенный образец подписи директора компании

3) Заявление о регистрации

Торговым судом Вены была внесена следующая запись в торговый реестр о

компании AquaBionica Corporation GmbH FN 330343 b
Николай Прозоровский, дата рождения 24.04.1959 г., адрес
проживания
Российская Федерация, 127055 г. Москва, ул. Новослободская
57/65-62
представляет компанию с 28.06.2011.

**Документы об официальном
назначении**

**Н. Прозоровского директором
Австрийской Компании**

В торговый суд г.Вены
Марксергассе 1а
1030 Вена

Образец подписи
директора компании

Я, Николай Прозоровский, являюсь
Директором **AquaBionica Corporation GmbH**.

Вена, 28.06.2011
Нотариальное заверение: 1216/2011

Тем самым подтверждаем подлинность
подписи Николая Прозоровского - Директора
AquaBionica Corporation GmbH с
представительством в Вене по адресу 1010
Вена, Тратнерхоф 2/201.

Вена, 28.06.2011

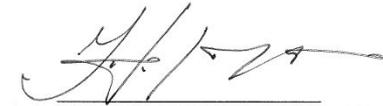
An das
Handelsgericht Wien
Marxergasse 1a
1030 Wien

MUSTERZEICHNUNG DES GESCHÄFTSFÜHRERS

Ich, Nikolay PROZOROVSKIY, geb. am 24.4.1959, wohnhaft in 127055 Moskau, Novoslobodskaya Straße 57/65-62, Russische Föderation, werde als Geschäftsführer der **AquaBionica Corporation GmbH, FN 330243 b**, die Firma der Gesellschaft zeichnen wie folgt:

AquaBionica Corporation GmbH

Wien, am 28.6.2011



Nikolay PROZOROVSKIY, geb. am 24.4.1959

Gebührenfrei

B.R.ZI.: 1216/2011

Die Echtheit der Firmenzeichnung durch Herrn **Nikolay PROZOROVSKIY**, 127055 Moskau, Novoslobodskaya Straße 57/65-62, Russische Föderation, als Geschäftsführer der **AquaBionica Corporation GmbH** mit dem Sitz in Wien und der Geschäftsanschrift in 1010 Wien, Trattnerhof 2/201, wird hiermit bestätigt. -----
Wien, am achtundzwanzigsten Juni Zweitausendelf (28.6.2011) -----




ÖFFENTLICHER NOTAR

Официальная переписка с заводом БРЕНТАГ (про-во Шейков)

From: Markus Kammerer

Sent: Wednesday, July 06, 2011 4:58 PM

Dear Nikolay!

From Brenntag there is no activity with "AB-Logistic AV GmbH" -> there is now product made for them. We haven't produce for AB-logistic ("AB-Logistic AV GmbH") and we don't want to work with AB-Logistic as you are our partner for Russia, Ukraine and so on!

Thanks in advance.

Mit freundlichen GrьЯen
Best regards

Markus Kammerer
Division Manager
Food Mixing & Blending

=====
Brenntag CEE GmbH
A-2353 Guntramsdorf, BahnstraЯе 13
FN: 93255s, Handelsgericht Wien, ATU 14211903
=====

Tel.: +43 (0)59995 - DW 1160
Fax: +43 (0)59995 - DW 1196
Mobile: +43 (0)676 8234 DW 1160

Уважаемый Николай!

Брентаг не ведет ни какой деятельности с "AB-Logistic AV GmbH" (Компания С. Яркова) и некогда не производил для них продукты.

У нас не производился продукт для "AB-Logistic AV GmbH" (Компания С. Яркова) и мы не работаем с "AB-Logistic AV GmbH" (Компания С. Яркова), так как наш партнером в России, Украине и т.д. являетесь Вы.

Огромное спасибо
С наилучшими пожеланиями

Маркус Каммерер
Руководитель отдела